



SITZUNG DER
LANDESREGIERUNG VOM:

SEDUTA DELLA GIUNTA
PROVINCIALE DEL:

Uhrzeit 11/09/2018
08:00

Alle ore

TAGESORDNUNG NR.

ORDINE DEL GIORNO N.

32

ANTRÄGE UND MITTEILUNGEN

PROPOSTE E COMUNICAZIONI



BERICHTERSTATTER
Landeshauptmann

RELATORE
Presidente

Arno Kompatscher

1. Aufsichtsbeschwerde gegen die Maßnahme der Landesagentur für Umwelt vom 06.12.2017 - Nicht wesentliche Änderung der Integrierten Umweltgenehmigung der Abfallbehandlungsanlage - Abweisung

Ricorso gerarchico avverso il provvedimento dell'Agenzia provinciale dell'ambiente del 06.12.2017
- Modifica non sostanziale dell'autorizzazione integrata ambientale per l'impianto di trattamento rifiuti
- Respinto

2. Aufsichtsbeschwerde gegen die Verfügung des Amtes für Jagd und Fischerei betreffend die Ablehnung des Gesuchs um Bewilligung eines Feldhasengeheges - Abweisung

Ricorso gerarchico contro il provvedimento dell'Ufficio Caccia e pesca concernente la respinta domanda di autorizzazione di un centro di allevamento di lepri
- Rigetto

3. Aufsichtsbeschwerde gegen das Dekret des Landesrates vom 20.02.2018, Nr. 2140, betreffend die vorgeschriebene Restwassermenge - Unzulässig

Ricorso gerarchico avverso il decreto assessorile del 20.02.2018, n. 2140, relativamente al prescritto deflusso minimo vitale - Inammissibile

4. Widerspruch gegen das Mahndekret des Landesgerichts in Bozen Nr. 1404/2018

Atto di citazione in opposizione a decreto ingiuntivo del Tribunale di Bolzano n. 1404/2018



5. Berufung gegen die Urteile des VwG Lombardei Nr. 1200/18 und Nr. 1201/18 in Sachen Investitionskosten für die Gasverteilungsnetze - Beitritt
- Appello avverso le sentenze del TAR Lombardia n. 1200/18 e n. 1201/18 in punto investimenti nelle reti di distribuzione - intervento
6. Verfassungsmäßigkeitsvorfrage verschiedener Landesbestimmungen auf dem Gebiet Führungszulage - Einlassung in das Verfahren
- Questione incidentale di legittimità costituzionale di diverse disposizioni provinciali in materia di indennità di dirigenza - costituzione in giudizio
7. Sechste Aufforderung der Achse 2 "Digitales Umfeld" des operationellen Programms "IWB" EFRE 2014-2020 (Anbindung an das Ultrabreitbandnetz - Maßnahme 2.1.1) und Kenntnisnahme des Durchführungsbeschlusses C(2018) 5158 vom 27.07.2018
- Sesto invito per l'asse 2 "Contesto digitale" del programma operativo "ICO" FESR 2014-2020 (Connettività ultra larga - azione 2.1.1) e presa d'atto della decisione di esecuzione C(2018) 5158 del 27.07.2018
8. Widerruf des Beschlusses der Landesregierung Nr. 573 vom 30. Mai 2017 bezüglich der Ausschreibung für die Beauftragung der Dienstleistung der Abrechnung von 87 ESF-Projekten der Programmperiode 2007-2013
- Revoca della delibera n. 573 del 30 maggio 2017 avente ad oggetto la gara per l'affidamento del Servizio di rendicontazione di 87 progetti FSE del periodo di programmazione 2007-2013
9. Förderung von Initiativen zur vollständigen Inanspruchnahme der Mittel des Operationellen Programms des ESF 2014-2020
- Promozione di iniziative per il pieno assorbimento delle risorse del Programma Operativo FSE 2014-2020



10. Widerruf des Beschlusses der Landesregierung vom 28.12.2017, Nr. 1459 betreffend die Beteiligung des Landes an der Erhöhung des Gesellschaftskapitals der Gesellschaft "STA Südtiroler Transportstrukturen AG"
- Revoca della deliberazione della Giunta provinciale n. 1459 del 28/12/2017 concernente la partecipazione della Provincia all'aumento del capitale sociale della Società "STA Strutture trasporto Alto Adige S.p.A."
11. Genehmigung Rahmenabkommen zwischen Autonomer Provinz Bozen und Handels-, Industrie-, Handwerks- und Landwirtschaftskammer Bozen zwecks Neuordnung der Aufgaben der IDM sowie Genehmigung der Satzung NOI AG
- Approvazione accordo quadro tra Provincia autonoma di Bolzano e Camera di Commercio, Industria, Artigianato e Agricoltura di Bolzano finalizzato alla redistribuzione dei compiti di IDM nonché approvazione dello Statuto NOI SpA
12. Finanzierung an die IDM Südtirol-Alto Adige
- Finanziamento all'IDM Südtirol-Alto Adige
13. Business Location Südtirol/Alto Adige AG - Jahr 2018 - Tätigkeitsprogramm - Dienstleistungsvertrag - Investitionen
- Business Location Alto Adige /Südtirol SpA - Anno 2018 - Programma di lavoro - Contratto di servizio - Investimenti
14. Ersetzung eines Mitgliedes der Kommission gemäß Artikel 5 Absatz 2 des Landesgesetzes vom 23. November 2010, Nr. 14, "Ordnung der Skigebiete"
- Sostituzione di un membro della commissione ai sensi dell'articolo 5, comma 2, della legge provinciale 23 novembre 2010, n. 14, "Ordinamento delle aree sciabili attrezzate"



RELATORE
Vicepresidente

Christian Tommasini

BERICHTERSTATTER
Landeshauptmannstellvertr.

-
15. Edilizia abitativa agevolata - Modifica programma pluriennale degli interventi 2018 - 2020 - Disimpegno parziale prenotazione
- Geförderter Wohnbau - Abänderung des mehrjährigen Einsatzprogrammes 2018-2020 - Teilweise Freistellung der Vormerkung
16. Edilizia abitativa agevolata - Modifica programma pluriennale degli interventi 2018 - 2020 - Disimpegno parziale prenotazione
- Geförderter Wohnbau - Abänderung des mehrjährigen Einsatzprogrammes 2018-2020 - Teilweise Freistellung der Vormerkung



BERICHTERSTATTER
Landeshauptmannstellvertr.

Richard Theiner

RELATORE
Vicepresidente

-
17. Gemeinde St. Lorenzen: Änderung des Gefahrenzonenplanes - Ratsbeschluss Nr. 38 vom 31.07.2018 - GAB Nr. 163/2018
- Comune di San Lorenzo di Sebato: Modifica al piano delle zone di pericolo - Delibera Consiliare n. 38 del 31/07/2018 - DCG n. 163/2018
18. Gemeinde St. Lorenzen: Änderung des Gefahrenzonenplanes - Ratsbeschluss Nr. 37 vom 31.07.2018 - GAB Nr. 547/2017
- Comune di San Lorenzo di Sebato: Modifica al piano delle zone di pericolo - Delibera Consiliare n. 37 del 31/07/2018 - DCG n. 547/2017
19. Gemeinde Vahrn: Ablehnung einer Änderung am Landschaftsplan betreffend die Umwidmung von Wald in Landwirtschaftsgebiet (Beschluss des Gemeinderates Nr. 21 vom 23.04.2015 - GAB 68/15)
- Comune di Varna: rigetto di una modifica al piano paesaggistico concernente la trasformazione da bosco in zona agricola (deliberazione del Consiglio comunale n. 21 del 23/04/2015 - DGC 68/15)
20. Gemeinde Deutschnofen: Teilweise Genehmigung einer Änderung am Landschaftsplan - Ratsbeschluss Nr. 34 vom 18.06.2018
- Comune di Nova Ponente: Approvazione parziale di una modifica al piano paesaggistico - Delibera consiliare n. 34 del 18/06/2018
21. Rekurs im Sinne des Art. 105 LROG gegen die Baukonzession Nr. 32/2018 vom 11.04.2018 - Ablehnung
- Ricorso ai sensi dell'art. 105 della lup avverso la concessione edilizia n. 32/2018 di data 11.04.2018 - Rigetto



22. Genehmigung der Leitlinien zur Festlegung der Entschädigung für den scheidenden Konzessionär

Approvazione delle linee guida per la determinazione dell'indennizzo al concessionario uscente



BERICHTERSTATTER
Landesrat

Philipp Achammer

RELATORE
Assessore

23. Integration: Leistungen des Landes und Teilnahme an Integrationsmaßnahmen
Integrazione: prestazioni della Provincia e partecipazione a misure di integrazione
24. Ernennung der Kommission für den Ankauf von Kunstwerken bei der Abteilung Deutsche Kultur
Nomina della commissione per l'acquisto di opere d'arte presso la Ripartizione Cultura tedesca
25. Bibliotheksplan 2021
Piano bibliotecario 2021



BERICHTERSTATTERIN
Landesrätin

RELATRICE
Assessora

Waltraud Deeg

-
26. Genehmigung Richtlinien Finanzierung von spezialisiertem Fachpersonal für die Betreuung von Kindern mit Behinderung in den Kinderhorten und, auch betrieblichen, Kindertagesstätten und Änderung des Beschlusses Nr. 1054-2017
- Approvazione criteri finanziamento personale qualificato, specializzato nell'assistenza a bambini e bambine con disabilità negli asili nido e nelle microstrutture per la prima infanzia, anche aziendali e modifica della deliberazione n. 1054-2017
27. Änderung der Führungsstruktur der Landesverwaltung
- Modifica della struttura dirigenziale dell'Amministrazione provinciale
28. Zeitweilige Übertragung der Aufgaben des Transparenzbeauftragten an den Generalsekretär des Landes
- Temporaneo conferimento al Segretario generale della Provincia delle funzioni di Responsabile per la trasparenza
29. Kontingent für bezahlbare Überstunden und zusätzliche Stunden für das Schuljahr 2018/2019
- Contingente di ore per lavoro straordinario pagabile e ore aggiuntive per l'anno scolastico 2018/2019



BERICHTERSTATTER
Landesrat

RELATORE
Assessore

Florian Mussner

30. Vereinbarung Land Südtirol und Ministerium für Infrastrukturen und Verkehr - Finanzierung Ankauf Eisenbahn-Rollmaterial - öffentlicher Personenverkehr - staatlicher Fonds für Entwicklung und Kohäsion - Umsetzungsplan Infrastrukturen 2014-2020

Convenzione Provincia e Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti - finanziamento per acquisto di materiale rotabile ferroviario - trasporto pubblico di persone - Fondo Sviluppo e Coesione dello Stato - Piano Operativo Infrastrutture 2014-2020

31. Vereinbarung Land Südtirol und Ministerium für Infrastrukturen und Verkehr - Finanzierung Ankauf Busse - öffentliche Personenverkehr - staatlicher Fonds für Entwicklung und Kohäsion - Umsetzungsplan Infrastrukturen 2014-2020

Convenzione Provincia e Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti - finanziamento per acquisto di materiale rotabile - autobus - trasporto pubblico di persone - Fondo Sviluppo e Coesione dello Stato - Piano Operativo Infrastrutture 2014-2020



BERICHTERSTATTER
Landesrat

RELATORE
Assessore

Arnold Schuler

32. Aufsichtsbeschwerde gegen die Beschlüsse der Vollversammlung der Teilhaber der Interessentschaft vom 18.03.2018 (Punkt 7 und 8 der Tagesordnung) sowie gegen das Dekret des Landesrates für Landwirtschaft vom 13.03.2015, Nr. 1926/2015, betreffend die Genehmigung der Satzung der Interessentschaft - Teilweise Annahme

Ricorso gerarchico avverso le delibere dell'assemblea dei partecipanti dell'interessenza del 18.03.2018 (punto 7 e 8 dell'ordine del giorno) nonché avverso il decreto dell'Assessore provinciale per l'agricoltura del 13.03.2015, n. 1926/2015, concernente l'approvazione dello statuto dell'interessenza - Accoglimento parziale



BERICHTERSTATTERIN
Landesrätin

RELATRICE
Assessora

Martha Stocker

33. Aktualisierung des Bereitschaftsdienstes des Landesamtes für Prävention, Gesundheitsförderung und öffentliche Gesundheit über das Frühwarnsystem für Lebensmittel nicht tierischer Herkunft, welche für den menschlichen Verzehr bestimmt sind
- Aggiornamento del servizio di reperibilità dell'Ufficio provinciale Prevenzione, Promozione della salute e Sanità pubblica sul sistema di allerta per gli alimenti di origine non animale destinati al consumo umano
34. Genehmigung des neuen Raumprogramms für den Umbau und die Erweiterung des Krankenhauses Bruneck
- Approvazione del nuovo programma planivolumetrico per la ristrutturazione e ampliamento dell'ospedale di Brunico
35. Südtiroler Sanitätsbetrieb - Zuweisung der finanziellen Mittel für den Ankauf von Geräten, Anlagen, Einrichtungen und anderen beweglichen Gütern für das Jahr 2018
- Azienda sanitaria dell'Alto Adige - Assegnazione di fondi per l'acquisto di strumenti, impianti, arredamenti e altri beni mobili per l'anno 2018
36. Aktualisierung des Durchführungspfades der Zertifizierbarkeit des Sanitätsbetriebes der Autonomen Provinz Bozen, genehmigt mit Beschluss der Landesregierung Nr. 213 vom 23.02.2016
- Aggiornamento del Percorso Attuativo di Certificabilità dell'Azienda sanitaria della Provincia Autonoma di Bolzano, approvato con deliberazione della Giunta Provinciale n. 213 del 23.02.2016
37. Durchführungsverordnung über den Zugang zu den Führungspositionen im Südtiroler Sanitätsbetrieb
- Regolamento sull'accesso alle funzioni dirigenziali nell'Azienda Sanitaria dell'Alto Adige